

Burada kendin ve çocukların için  
bilgi ve yardım burada bulacaksın



## Heidekreis'da Çocuk ve Gençlik Yardımları

Çocuk, Gençlik, Aile Departmanı

Gençlik Hizmetlerinin Görevleri ve Hizmetleri

 Heidekreis  
Mitten in Niedersachsen – mitten im Leben.

2020

## İçindekiler

Gençlik Hizmetleri ne yapar	S. 4
Genel Sosyal Hizmetler	S. 6
Ekonomik Gençlik Yardımı	S. 8
Vesayet / Velayet	S. 9
Gençlik Yardımı	S. 10
Yetiştirme Danışmanlığı	S. 12
Dönüm Noktaları	S. 13
Erken Çocukluk Eğitimi ve Bakımı....	S. 14
Erken Yardım Ağı	S. 15
Gençlik Yardımı Planlaması	S. 16
Kadın Muhataplarınız/ Erkek MuhataplarınızveKünye	S. 19

## Değerli Okuyucu,

Bu broşür, sizi Heidekreis Çocuk, Gençlik, Aile Departmanının çok kapsamlı hizmet ve imkanları hakkında bilgilendirecektir. Kadın erkek adanmış çalışanlar aşağıdaki hizmetleri sağlamaya hazırdır:

- Çocukları güçlendirmek, beceri ve yeteneklerini çoğaltmalarını ve sağlıklı büyümelerini sağlamak,
- Gençlere kendi yollarında bilinçli ve bağımsız olarak gidebilmeleri için destek vermek,
- Aile hayatının başarılı olması için ailelere eşlik etmek, danışmanlık yapmak ve destek sağlamak,
- çevrenin aile dostu olmasına çalışmak.

Böylelikle toplumumuzun başarısına ve sürdürülebilirliğine önemli katkıda bulunurlar.

Sorularınız olması ya da imkanlardan yararlanmak istemeniz halinde, adları bildirilen muhataplara başvurmaktan lütfen çekinmeyin.





## Gençlik Hizmetleri ne yapar?

Heidekreis'daki adıyla Çocuk, Gençlik, Aile Departmanı çocuk ve gençlerin yetiştirilmesinde, bakımında ve eğitiminde anne babalara ve velilere destek sağlar. Bu bağlamda aile için olumlu yaşam koşulları oluşturmaya katkıda bulunan önleyici, aile destekleyici hizmetlere odaklanır.

Görev kapsamı kaliteli bir çocuk bakımından yetiştirme danışmanlığına ve çocuğun esenliğini korumaya, gençler için imkanlar geliştirmeden çocuk ve aile dostu bir ortam yaratmaya kadar uzanır.

Çocuk, Gençlik, Aile Departmanına herkes başvurabilir, özellikle sorunları ya da acil durumları olan çocuklar ve gençler de.

Bu hizmetler, ilçenin bağımsız gençlik yardım kuruluşlarını çocuklara, gençlere, anne babalara ve ailelere ücretsiz danışmanlık yapmakla görevlendirdiği Aile ve Çocuk Hizmetlerince tamamlanmaktadır. Burada ağırlıklı noktasını çocuk gündüz bakımı oluşturur.

### Çocuk Koruması

Çocuklar, esenlik içinde ve sağlıklı büyüme hakkına sahiptir. Gençlik Hizmetlerinin görevi, çocukların ve gençlerin esenliğini korumaktır. Genel Sosyal Hizmetler çalışanları, bir çocuğun tehlikede olması yönündeki uyarıları takip eder. Birlikte çözüm imkanları geliştirmek için söz konusu ailelerle temas kurmaya çalışırlar. Bu bağlamda, örneğin çocuk yuvaları, okullar, hekimler ve polis gibi başka kurumlarla sıkı işbirliği yaparlar. Odak noktasında olan soru şudur: Çocuğun ya da gencin esenliğinin yeniden korunması için nelerin değişmesi gerekir? En uç durumda, Gençlik Hizmetleri esenliğini güven altına almak amacıyla çocuğun gözetimini üstlenir. Çocuklar, anne ve babaların gerekli yardımı almayı kabul etmeleri ve böylece çocuğun esenliği yeniden emniyet altına alınması halinde ailenin yanına döner. Anne ve babanın yardımı kabul etmemesi ya da yardıma rağmen çocuğun esenliği uzun vadede tehlikede

olması durumunda, Aile Mahkemesi tarafından bir hüküm verilmesi gerekecektir.

### Çocukların doğru korunması - zor bir denge

Aile devletin özel koruması altındadır. Çocukların bakımı ve yetiştirilmesi öncelikle anne ve babanın sorumluluğundadır. Diğer yandan çocuklar, anne ve baba evinde tehlikede olmamalıdır. Gençlik Hizmetleri, çocukların tehlikede olma işaretlerini takip etmekle yükümlüdür.

Çocuk koruma alanında Ebeveyn hakkıyla çocuk esenliği arasında bir denge kurmak gerekir: Devletin anayasaca güvenlik altına alınmış Ebeveyn haklarına müdahale edebilmesi için çocuğun esenliği nasıl bir tehlikede olmalıdır?

Uzmanlar bu tehlike değerlendirmelerini çoğu zaman karmaşık aile koşulları altında gerçekleştirmek zorunda kalır. Bu durum, özellikle anne ve baba işbirliği yapmadığı zaman daha da büyük güçlükler doğurur. Çalışanların gerekliliklere uygun ve doğru tepki vermelerini sağlamak için, çalışmanın kalitesi sürekli olarak denetlenir ve geliştirilir.



## Genel Sosyal Hizmet

Anne babalar, çocuklarıyla ilgili kaygı ve sorunlarda bazen sadece bir öğüte gerek duyar. Bazen de aile içindeki koşullar öylesine gelişir ki, tek başlarına ne yapacaklarını bilemezler. Aileler, çocuklar ve gençler böylesi durumlarda Genel Sosyal Hizmette başvurabilir. Uzmanlar çatışmalarda aracılık görevi üstlenir, yetiştirme sorunlarında ve aile hukuku anlaşmazlıklarında profesyonel danışmanlık hizmeti verir ve yetiştirme veya eğitim ve psikolojik destek imkanlarına yönelik kapsamlı ve özgün yardımlar hakkında bilgi verir. Çalışmanın önemli ilkeleri, bir güven ortamı oluşturmak ve tüm tarafların ihtiyaçlarını göz önünde bulundurmadır.

### Yetiştirme Yardımı

Bazı anne babalar yetiştirme konusunda bir süre yoğun yardıma gerek duyar. Genel Sosyal Hizmet uzmanlarının çalışmalarında amaç, ebeveynin uzun vadede çocuklarıyla ve aile olarak ilişkilerinde başarılı olmalarını sağlamaktır. Bu nedenle münferit durumlarda, örneğin yetiştirme danışmanlığı, bir anne baba kursu, sosyal-pedagojik bir aile yardımı ya da doğrudan çocuk veya genç için yardım gibi uygun destekler sunulur.

Aileyle birlikte yaşamanın artık mümkün olmadığı durumlarda, Gençlik Hizmetleri ailenin de katılımıyla çocuk için uygun bir koruyucu aile arar ya da bu bakımı iyi bir kurumda gerçekleştirir. Ailenin durumuna ve anne baba ve çocukla anlaşmaya bağlı olarak, bu çözüm geçici ya da kalıcı olabilir.

## Çocuk Bakım Hizmeti

Heidekreis, kendi kabahatleri olmadan zor duruma düşen çocuklara gelecekte de yardım edebilmek için bu sorumluluk isteyen görevi yüklenmek ve yabancı bir çocuğu sevgiyle ve önyargısız kabul edecek bakıcı kişiler aramaktadır. Çocuk Bakım Hizmeti bakıcı anne babalara hazırlık, kalifikasyon, danışmanlık, eğitim ve mali destek sağlar.

### Ayrılık ve Boşanma Danışmanlığı

Anne ve babalar arasında bir kriz yaşanması ya da anne ve babaların ayrılması ya da boşanması durumunda Genel Sosyal Hizmet Hizmet, danışman kuruluşlarla işbirliği içinde birlikte yaşamak, aile arası anlaşmazlıkların çözümü ve sorumlu ana baba davranışları gibi konularda danışmanlık hizmetleri sunar ve aile mahkemesindeki davalara da katılır. Bu bağlamda çocuklarla birlikte ve anne veya babayla - yaşa göre - çocukların esenliğini merkeze alan çözümler aranır.

### Cezai takibata maruz gençlere yardım

Gençler cezai takibata uğradıklarında, Gençlere Yardım Hizmeti onların yanında yer alır ve gençle gençlik mahkemesi arasında aracılık görevi üstlenir.

## Evlat edinme aracılığı

Anne ve babalar çocuklarıyla sürekli olarak birlikte yaşayamayacaklarını gördüklerinde ya da çocuklar çeşitli nedenlerle asıl ailelerinin yanında yetişemeyecekleri zaman Evlat edinme aracılığı bürosu çalışanları olabilecek en iyi anne babayı aramaya girişir. Bu çalışmada her zaman ana konu, çocuğun esenliğidir. Evlat edinme, yurtdışında ya da yurtdışında yaşayan yabancı, akraba ya da üvey çocuklar için mümkündür.





## Ekonomik Gençlik Yardımı

### Yetiştirme Yardımı

Ekonomik Gençlik Yardımı uzmanlık grubu, Genel Sosyal Hizmetler tarafından belirlenen sosyal-pedagojik bakımdan gerekli ve uygun idari eğitim yardımlarını uygular.

### Çocuk gündüz bakımı harç ve ücretleri

Üç yaşından okul başlangıcına kadar çocuklar için katkı payı muafiyetinden sonra bile kreş, okul sonrası bakım, oyun grubu gibi özel bakım biçimleri için bir ücret tahakkuk ettirilir. Harç kademelendirme uygulanmasına rağmen, giderler her zaman aile tarafından karşılanamaz. Böylesi durumlarda harç, gelire bağlı olarak, kısmen ya da tamamen üstlenilebilir. Aynı zamanda çocuk gündüz bakım giderlerinin üstlenilmesi için başvuruları işliyor ve giderler için kademeli bir katkı payı belirliyoruz.

### Federal Ebeveynlik Parası ve Ebeveynlik izni kullanmak için Danışmanlık

Federal ebeveynlik parası için başvuru formlarına ilçenin kentlerinden ve belediyelerinden veya İnternet üzerinden erişilmekte ve bunlar buralarda doldurulmaktadır.

Bunun dışında, ebeveynlik izni kullanmakla ilgili sorularda danışmanlık imkanları sunuyoruz. Daha fazla bilgiyi Heidenkreis ana sayfasında, [www.heidekreis.de](http://www.heidekreis.de) adresinde bulabilirsiniz.

## Vesayet / Velayet

Eğer ebeveynler çocuklarının çıkarlarını artık gözetemedikleri ya da gözetmelerine izin verilmeyen durumlarda çocuklar için bir vasi atanır. Uygun bir vasi bulunamaması durumunda, Gençlik Hizmetleri Aile Mahkemesi tarafından vasi kurum olarak görevlendirilir ve çocuğun çıkarlarını gözetir.

Bu bağlamda, bir velayet başvurusunda bulunmak mümkündür. Bu durumda - gerektiğinde - babalık konusunu açığa kavuşturur ve çocuğun nafakasını talep ederiz.

Velayet ile anne baba bakımı sınırlanmaz. Nüfus idaresi tarafından anne ve babası evli olmayan bir çocuğun doğumundan haberdar edilir ve zaman geçirmeden anneye kapsamlı danışmanlık ve destek hizmeti sunarız.

Bunun dışında babalık kabulü, bakım beyanı ve bakım yükümlülüğü gibi konular tarafımızca tasdik edilir. Tasdik işlemleri ücretsizdir.

### Nafaka Ödeneği Yasası uyarınca hizmetler

Nafaka yükümlüleri çocuk nafakasını ödeyemezse ya da ödeme gücü yetersizliği sebebiyle ödemeleri sağlanamazsa, - başvuru halinde - Nafaka Ödeneği Yasası gereğince asgari nafakayı karşılarız.





## Gençlik Yardımı

### Gençlik Çalışması

Özellikle kırsal alanda gençlik grupları, dernekler, birlikler ve örgütler, **Gençlik Çalışması** konusunda değerli katkılar sağlamaktadır. Böylelikle genç insanların özgüvenini, bağımsızlığını ve toplumsal etkileşimini teşvik eder ve onları toplumsal etkileşim ve angajman konusunda özendirir. Kural olarak gönüllülük esasına göre yapılan bu çalışmalarını teşvik edip desteklemek, Gençlik Hizmetlerinin önemli bir görevidir. Gençlik örgütlerinin birçok faaliyetinin maddi açıdan desteklenmesinin yanı sıra, buradaki önemli araçlar, gönüllü çalışan gençlik önderlerinin mesleki kalifikasyonu, meslek içi eğitimi ve ilave eğitimidir.

### Okul dışı gençlik eğitimi

Öğrenme sadece okulda değil, okul dışındaki birçok öğrenme alanında da gerçekleştirilir. Heidekreis, **Jugendhof Idigen** ile çocuklara ve gençlere yaratıcılık, siyaset, sosyal, sağlık, kültür, doğa ve teknik konularında eğitim sunan, mükemmel donatılmış bir eğitim kurumuna sahiptir. Gençlik çalışması yöntemleriyle uyumlu bu hizmetler, geniş yankı uyandırmakta ve büyük ilgi görmektedir. Daha fazla bilgi için İnternet'te [www.jugendhof-idigen.de](http://www.jugendhof-idigen.de).

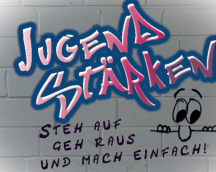
### Gençlik Sosyal Hizmetleri

Her başlangıç zordur; bu nedenle çalışanlar, okuldan meslek hayatına geçişte toplumsal dezavantajlarını telafi etmeleri için koçluk yaparlar.

İlçe, gençlik atölyesi **TuWat** ile gençlerin iş ve çıraklık piyasasındaki ilk adımlarını atmalarına yardımcı olan bir kuruma sahiptir.

Gençlerin bütünüyle kişisel durumuna göre hazırlanmış bireysel destek planları, sosyal-pedagoji profesyonellerinin yanı sıra, uygulama eğitimcilerinden de oluşan destek ekibinin çalışmasının temelini oluşturur. Burada sonradan ortaokul diplomasının alınması da zorunlu eğitimin tamamlanması gibi mümkündür.

**JUGEND STÄRKEN** (Gençliği Güçlendirmek) programı, okula gitmeyi reddeden, okulu hiçbir perspektifi olmadan terk eden ya da meslek eğitimini bırakan 14 ve 26 yaş arası gençlere yöneliktir. Bu kurumda gençlere yeniden düzenli bir gündelik hayata dönme ve imkanlara zamanında ve güvenilir şekilde katılma konusunda yardım edilir. Bu uygulamanın amacı; kişisel, toplumsal ve mesleki yetkinlikleri güçlendirmek ve okulda edinilen temeli tazeleyip tamamlamaktır. El becerileri atölye alanında keşfedilip desteklenebilir. Her gence, kişisel olarak bilgi verilir ve eşlik edilir. Her genç, mesleki yönünü belirleyebilir ve boş zaman ve eğitim imkanlarından yararlanabilir.

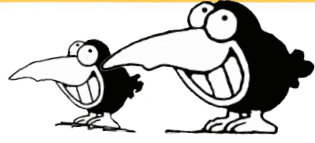


### Gençlerin Korunması

Gençler, kendi başlarına tahmin edemeyecekleri tehlikelere maruz kalırlar. Gençlik Dairesinin görevleri arasında iş güvenliğini, alkol ve diğer uyuşturucularla ilişkiler ve bilgisayar oyunları ve İnternet servislerinden kaynaklanan risklerle uğraşan gençlik medya korunmasını da içerir. Gençlik Dairesi, koruma hizmetleri sunar, ancak yasal gençlik korumasına uyulması konusunda polisle birlikte denetimler de gerçekleştirir.



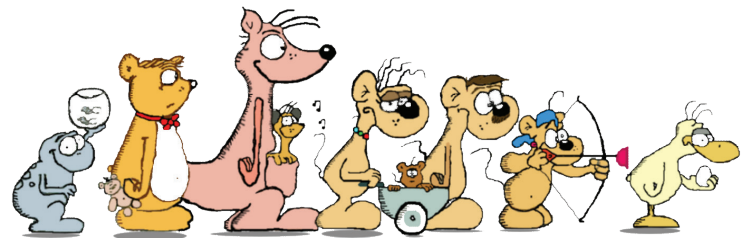
## Yetiştirme Danışmanlığı



Soltau Yetiştirme Danışmanlığı Merkezi, zorlu yetiştirme ve hayat koşullarında ailelere, anne babalara, çocuklara, gençlere ve genç yetişkinlere danışmanlık hizmetleri sunar. Örneğin, aşağıdaki konularda:

- Yetiştirmeyle ilgili bireysel sorularda,
- Aile sorunlarının açıklığa kavuşması ve çözümlenmesi,
- Gelişimsel sorunların tanıtılma değerlendirilmesi,
- Ayrılık ve boşanmalarda, vesayet ve ilişki çatışmalarında,
- Gençlik sorunlarında,
- Aile içi şiddet durumlarında,
- krize müdahalede olarak ve çocuk koruma kapsamında danışmanlık hizmeti verilir.

Profesyonel uzmanlar öncelikle anne ve babanın yanındadır; ancak pedagoji alanında - okullarda, çocuk yuvalarında vb. - çalışanlar için de hizmetleri vardır ve çocuklar için kaygılanan herkese - büyükanne ve büyükbabalar, komşular, arkadaşlar vb. - kulak verir. Ekip psikologlardan/psikolojik psikoterapistlerden sosyal pedagoğlardan oluşur. Tabii tüm görüşmeler gizli ve ücretsizdir.



## Dönüm noktaları

### Cinsel saldırıya karşı danışmanlık merkezi

Yetiştirme danışmanlığı merkezi, aşağıdaki kişilere danışmanlık, yardım ve destek hizmeti sunar:



- Cinsel saldırıya maruz kalmış çocuklar, gençler ve genç yetişkinler,
- Bir çocuğun ya da gencin tehlikede olduğundan kuşkulanan anne babalar, komşular ve dostlar,
- Bir taciz kuşkusu durumunda uzman muhataplar arayan öğretmenler, eğitimciler, hekimler ve diğer profesyoneller,
- Cinsellik ve istismar konusunda soruları olan dernekler, birlikler ve kurumlar,
- Başkalarının sınırlarını aşmış çocuklar ve gençler,
- Pedagoji alanında faaliyet gösteren eğitimciler, öğretmenler, sosyal pedagoğlar için meslek içi eğitim etkinlikleri,
- Okullarda, çocuk yuvalarında ve derneklerdeki çocuklar ve gençler için, çeşitli cinsel saldırı biçimleri hakkında bilgilendirmeye ve bunlardan korunmaya yönelik koruyucu etkinlikler.



## Erken Çocukluk Eğitimi ve Bakımı

Erken Çocukluk Eğitimi ve Bakımı Grubu, gündüz çocuk bakım kurumlarını ve personelini çocuklara iyi bakmaları için destekler.

Genel mesleki danışmanlık, çocuk gündüz bakım kurumlarına konsept geliştirme ve uygulama ve kalite geliştirme konseptlerinde danışmanlık yapar. Bu danışmanlık, sosyal-pedagoji uzmanlarına mesleki davranışın yansıtılmasında destek yanında iletişim ve çatışma danışmanlığı sunar. Genel mesleki danışmanlık, bunların dışında yasal hükümlerle ilgili konuları, çocuk gündüz bakım kurumlarının planlanması donatılması ve faaliyetlerinin yönetimini de içerir.

Dil teşviki danışmanlığı sayesinde gündüz bakım kurumlarının çalışanları, yöneticileri ve yüklenicileri, dil eğitimi ağırlık noktasında özel bir danışmanlık hizmeti alabilirler. "Heidenkreis çocuk gündüz bakım kuruluşlarında dil eğitimi ve dil desteği çerçeve konsepti" kapsamında mesleki içi eğitim ve ilave eğitimler için mali kaynaklar da sağlar.

Çocuk gündüz bakım kurumu çalışanlarının bakımlarına emanet edilmiş çocuklardan birinin gelişimi ya da davranışı hakkında soruları olması halinde, münferit duruma özgü, koşullara uyarlanmış danışmanlık talebinde bulunabilir. Örneğin çocuk gündüz bakım evinde müdahale imkanları gibi sonraki aşamalar, kaynak ve çözüm odaklı bir şekilde birlikte belirlenir.

Çocuk gündüz bakımı danışmanlığı, gündüz çocuk bakımıyla ilgili tüm konularda danışmanlık hizmeti sunar. Bu faaliyetler, günlük bakım personeli için danışmanlık ve sınavdan, Heidenkreis'deki sekiz aile ve çocuk servisi için danışmanlığa ve onların koordinasyonuna kadar uzanır.

Aile ve Çocuk Servisi, anne ve babalara çocuk günlük bakımıyla ilgili tüm

konularda evlerine yakın danışmanlık hizmeti sunar ve gerektiğinde bakıcı kişiler bulmada aracılık yapar. Çocuk bakımında bizzat faaliyet göstermek isteyenler de burada kapsamlı bilgilere erişir.

## Erken Yardım Ağı, Aile Ebeleri

Gençlik Dairesinin "Erken Yardım" ağ koordinasyonu, aile hayatına iyi bir başlangıç amacıyla sizi destek ve danışmanlık imkanları hakkında bilgilendirerek ailelerin daha başlangıçta kime başvuracaklarını bilmesini sağlar.

Bu faaliyetin amaçlarından biri, Aile ve Çocuk Hizmetlerinin yerinde danışmanlarıyla işbirliği içinde anne babalar ve çocuklar için yerel ve bölgesel anlamda koordine edilmiş yardım imkanları geliştirmek ve genişletmektir.

Böylelikle gerektiğinde, zamanında yardım ve destek sunulmakta ve uygulanmaktadır. "Erken Yardım," örneğin, çocuğun ilk yaşında aile ebelerinin faaliyetleri ve yeni doğanlar için Hoş Geldin bilgilendirme çantalarının dağıtılmasıdır. Gençlik Dairesi, böylelikle daha başlangıçtan çocukların esenliğinin korunmasına katkıda bulunur.

Bundesstiftung  
Frühe Hilfen 





## Gençlik Yardımı Planlaması

Gençlik Yardımı Planlaması, gençlik yardımlarının çocukların, gençlerin ve ailelerin ihtiyaçlarını karşılayabilmesi için gençlik yardım hizmetlerinden birbirleriyle uyumlu bir sistem geliştirmektedir. Hangi kurum, hizmet ve diğer imkanların hangi kalitede kullanılacağını ve kullanıcıların istek ve çıkarlarını göz önünde bulundurur. Bağımsız gençlik yardımı sağlayıcıları faaliyetlere zamanında dahil edilir.

## Kalite geliştirme ve denetimi

Genç insanlar için hayat koşulları ve sorunları hızla değiştiğinden, Gençlik Dairesinin geliştirdiği konseptler ve sunduğu imkanların sürekli yansıtılmalı ve uyarlanmalıdır. Bu nedenle, tüm çalışma alanlarında profesyonel faaliyetlerin kalitesini geliştirip emniyete alma gündelik görevlerden sayılır.

Kalite kontrolü ve geliştirmesi için sistematik yöntemler mevcuttur. Bunlar özellikle çocukların korunması için de geçerlidir. Kalite güvenliğini sağlayan önlemlerden örnekler:

- Ortaklaşa danışmanlık,
- Çizelgeler, akış planları ve dokümantasyon,
- Öz çalışmasının sistemli değerlendirmesi ve analizi,
- Düzenli mesleki eğitim.

## Bilgiler

Aşağıda sıralanan bilgi broşürlerini, föyleri ve çevrimiçi hizmetleri sizin için hazır bulunduruyoruz:

## Broşürler/föyler

Erken Yardımlar

## Çevrimiçi hizmetler

[www.heidekreis.de](http://www.heidekreis.de)  
Heidekreis ilçesi, bilgiler,  
Nüfus Dairesi ve erişim bilgileri.



[www.jugendhof-idingen.de](http://www.jugendhof-idingen.de)  
İlçeye ait gençlik eğitim kurumu.  
Güncel hizmetleri burada bulacaksınız.



[www.familienwegweiser-heidekreis.de](http://www.familienwegweiser-heidekreis.de)  
Çocuk ve aileyle ilgili tüm bilgiler!





## Muhataplarınız

Çocuk, Gençlik, Aile Departmanı	.....	Bayan Böhling Telefon: 05162 970 -567
Gençlik Yardımı Planlaması	.....	Bay Stöckmann Telefon: 05162 970-385
Erken Yardım Ağı, Aile Ebeleri	.....	Bayan Muscas, Bayan Cohrs Telefon: 05162 970-489
Genel Sosyal Hizmet	.....	Bay Köhne Telefon: 05162 970-380
Çocuk Bakım Hizmeti	.....	Bayan Kose Telefon: 05191 970-801
Ekonomik Gençlik Yardımı	.....	Bay Kunz Telefon: 05162 970-378
Vesayet/ Velayet	.....	Bayan Livermore Telefon: 05162 970-390
Gençlik Yardımı	.....	Bay Mehmke Telefon: 05162 9898-40
Yetiştirme Danışmanlığı	.....	Bayan Kirch-Grütter Telefon: 05191 970-771
Dönüm Noktaları	.....	Bayan Barz, Bay Tödter Telefon: 05191 970-772
Erken Çocukluk Eğitimi ve Bakımı	.....	Bayan Langenhop Telefon: 05162 970-296

## Künye

Yayımcı ve Yayın Sorumlusu

Kaymakam - Heidenkreis İlçesi • Çocuk, Gençlik, Aile Departmanı  
Vogteistraße 19 • 29683 Bad Fallingbostel

Redaksiyon ve Tasarım

Heidenkreis İlçesi, Çocuk, Gençlik, Aile Departmanı • Fotoğraflar: Tüm hakları Heidenkreis ve Tausendfüßler Neuenkirchen Çocuk Yuvasına aittir.

## Çocuk, Gençlik, Aile Departmanı

